

ZMLUVA

o poskytovaní právnej pomoci uzatvorenej podľa
zák. č. 586/2003 Z.z. o advokácii a Výhl. č. 655/2004 Z.z. o odmenách a náhradách
advokátov za poskytovanie právnych služieb

medzi

Advokát: JUDr. Ján Hovančák
so sídlom: Textilná 4, Košice
číslo licencie: 5559 SAK Bratislava
IČO: 45009503,
DIČ: 1032075121
/v ďalšom texte iba „advokát“/

a

Klient: Obec Sokolany
zastúpená, František Beregszaszi, starosta obce
so sídlom : Sokolany, č. 193, 044 57 Haniska
IČO: 00690741
DIČ: 2021261297
/v ďalšom texte „klient“/

uzatvorili zmluvu o poskytovaní právnej pomoci za týchto podmienok:

čl. I.

Predmet zmluvy

1. Advokát sa zaväzuje poskytnúť klientovi právnu pomoc v rozsahu a za podmienok dohodnutých v čl. II. tejto zmluvy.
2. Klient sa zaväzuje platiť advokátovi odmenu podľa čl. III. tejto zmluvy.

čl. II.

Rozsah poskytovania právnej pomoci

1. Advokát zabezpečí právne ukončenie zmlúv o poskytovaní právnych služieb a právnej pomoci uzatvorených medzi klientom a :
 - JUDr. Danica Holováčová, advokátka, Poštová č. 14, Košice,
Zmluva o právnej pomoci uzatvorená dňa 12.02.2010 s dodatkom č. 1 zo dňa 30.3.2010 na dobu neurčitú, všestranné právne služby,
 - JUDr. Danica Holováčová, advokátka, Poštová č. 14, Košice,
Zmluva o právnej pomoci uzatvorená dňa 12.02.2010 s dodatkom č. 1 zo dňa 30.3.2010 na dobu neurčitú, / ad hoc / zastupovanie pred KS Košice vo veci sp. zn.: 7S/81/2009
 - AZARIOVÁ & RUŽBAŠÁN Law firm s.r.o., Kmet'ova 26, Košice,

Zmluva o poskytovaní právnych služieb uzatvorená dňa 1.10.2013, zastupovanie vo všetkých konaniach vyplývajúcich na základe rozsudku NS SR sp. zn.:1Sžr/43/2012 zo dňa 14.05.2013, vydaného v právnej veci navrhovateľa Mesto Košice proti odporcovi: Správa katastra Košice-okolie za účasti obce Sokofany. Zmluva uzatvorená na dobu neurčitú.

2. Advokát pri poskytovaní právnej pomoci koná v mene klienta, ako jeho právny zástupca na základe jemu udelenej plnej moci.. Plná moc musí byť písomná a musí v nej byť vymedzený rozsah splnomocnenia podľa tejto zmluvy.

čl. III.

Odmena za poskytovanie právnej pomoci

- a) Klient a advokát za poskytovanie právnej služby dohodli zmluvnú tarifnú odmenu podľa §9, §10, §13a/ a náhradu hotových výdavkov a náhradu za stratu času podľa §15, §16, §17 v zmysle platnej Vyhlášky č. 655/2004 Z.z.. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb. Za tieto trovy ručí advokátovi klient a tieto sa zaväzuje uhradiť po ich vyúčtovaní advokátom.
- b) V prípade mimosúdneho právoplatného vysporiadania predmetu právnej pomoci klient vyúčtovanú odmenu-trovy uhradí po právoplatnom skončení predmetu právnej služby.
- c) V prípade súdneho konania klient vyúčtované trovy právneho zastúpenia uhradí na základe vyúčtovania a to aj v prípade ak tieto nebudú klientovi súdom priznané ako aj v prípade ak nebudú advokátovi uhradené protistranou.
- d) V prípade zániku tejto zmluvy a skončenia právneho zastúpenia pred právoplatným skončením vo veci, klient advokátovi uhradí vyúčtované trovy za úkony právnej služby do termínu ukončenia právneho zastúpenia.
- e) Vyúčtované trovy – odmenu právneho zastúpenia za všetky zastúpenia v zmysle tohto ustanovenia, klient uhradí advokátovi na základe vystavenia daňového dokladu /faktúry/ so splatnosťou do 15 dní na účet advokáta a to samostatne za každé konanie uvedené v čl. II. ods. 1 tejto zmluvy.
- f) Ak vzniknú výdavky na súdne, správne a iné poplatky a výdavky na znalecké posudky, preklady, odpisy a kópie súvisiace s poskytovaním právnej pomoci klientovi, hradí klient na základe pokynu advokáta.

čl. IV.

Ďalšie povinnosti zmluvných strán

1. Klient je povinný poskytovať advokátovi úplné a pravdivé informácie týkajúce sa prejednávanych vecí a včas poskytnúť potrebné podklady a nevyhnutnú súčinnosť.
2. Advokát je povinný zachovávať mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach, o ktorých sa dozvedel v súvislosti s poskytovaním právnej pomoci klientovi.
3. Advokát je povinný odmietnuť poskytnutie právnej pomoci každému, koho záujmy sú v rozpore so záujmami klienta.
4. Advokát nie je viazaný pokynmi klienta, pokiaľ ide o obsah právneho názoru.

čl. V.**Vznik, zmeny a zánik zmluvy**

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú až do právoplatného skončenia predmetu právnej pomoci s platnosťou od podpisu zmluvnými stranami a účinnosťou nasledujúcim dňom po jej zverejnení v zmysle § 47a ods. 1/ Občianskeho zákonníka v platnom znení, ktorej zverejnenie zabezpečí klient.
2. Každá zo zmluvných strán je oprávnená zmluvu vypovedať v dvojmesačnej výpovednej lehote. Vypovedanie musí byť písomné a musí byť druhej strane doručené, inak je neplatné. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede. V tejto výpovednej lehote advokát zabezpečí všetky potrebné úkony súvisiace s ukončením právnej služby tak, aby klientovi nevznikli žiadne škody na právach ani majetku.

čl. VI.**Osobitné a záverečné ustanovenia**

1. Zmeny a doplnenia tejto zmluvy sa uskutočnia dodatkom k zmluve uzavretým v písomnej forme.
2. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží jeden rovnopis.

V Košiciach, dňa 15.12.2014

V Sokol'anoch, dňa 16.12.2014

advokát

klient